

PRECAUTIONS
VORSICHTSMASSNAHMEN
PRECAUTIONS
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ
预防措施
預防措施
使用上の注意

English..... 3

Deutsch 9

Français..... 15

Русский 21

簡体中文 29

繁體中文 35

日本語..... 41

English

About This Document

This document is also available on our website. www.eizoglobal.com

SAFETY SYMBOLS

This manual and this product use the safety symbols below. They denote critical information. Please read them carefully.

 WARNING	Failure to abide by the information in a WARNING may result in serious injury and can be life threatening.
 CAUTION	Failure to abide by the information in a CAUTION may result in moderate injury and/or property or product damage.
	Indicates a warning or caution. For example,  indicates an “electrical shock” hazard.
	Indicates a prohibited action. For example,  means “Do not disassemble”.

Symbols on the unit

Symbol	This symbol indicates
	Main Power Switch: Press to turn the monitor’s main power off.
	Main Power Switch: Press to turn the monitor’s main power on.
	Power button: Press to turn the monitor’s power on or off.
	Alternating current
	Alerting electrical hazard
	CAUTION: Refer to “SAFETY SYMBOLS” (page 3).

* For models without a main power switch, the corresponding symbols are not used.

IMPORTANT

- This product has been adjusted specifically for use in the region to which it was originally shipped. If the product is used outside the region, it may not operate as specified in the specifications.
- To ensure personal safety and proper maintenance, please read carefully this section and the caution statements on the monitor.
- Please retain this document for future reference.

WARNING

If the unit begins to emit smoke, smells like something is burning, or makes strange noises, disconnect all power connections immediately and contact your local EIZO representative for advice.

Attempting to use a malfunctioning unit may result in fire, electric shock, or equipment damage.



Do not disassemble or modify the unit.

Opening the cabinet or modifying the unit may result in fire, electric shock, or burn.

Refer all servicing to qualified service personnel.

Do not attempt to service this product yourself as opening or removing covers may result in fire, electric shock, or equipment damage.



Keep small objects or liquids away from the unit.

Small objects accidentally falling through the ventilation slots into the cabinet or spillage into the cabinet may result in fire, electric shock, or equipment damage. If an object or liquid falls/spills into the cabinet, unplug the unit immediately. Have the unit checked by a qualified service engineer before using it again.

Place the unit on a sturdy and stable place.

A unit placed on an inadequate surface may fall and result in injury or equipment damage. If the unit falls, disconnect the power immediately and ask your local EIZO representative for advice. Do not continue using a damaged unit. Using a damaged unit may result in fire or electric shock.

Use the unit in an appropriate location.

Otherwise, fire, electric shock, or equipment damage may result.



- Do not place outdoors.
- Do not place in any form of transportation (ships, aircraft, trains, automobiles, etc.).
- Do not place in dusty or humid environments.
- Do not place in locations where water may be splashed on the screen (bathrooms, kitchens, etc.).
- Do not place in locations where steam comes in direct contact with the screen.
- Do not place near heat generating devices or humidifiers.
- Do not place in locations where the product is subject to direct sunlight.
- Do not place in environments with inflammable gas.
- Do not place in environments with corrosive gases (such as sulfur dioxide, hydrogen sulfide, nitrogen dioxide, chlorine, ammonia, and ozone).
- Do not place in environments with dust, components that accelerate corrosion in the atmosphere (such as sodium chloride and sulfur), conductive metals, and so on.

To avoid danger of suffocation, keep plastic packing bags away from babies and children.

Use the enclosed power cord and connect to a standard power outlet in your country.

Be sure to use within the rated voltage of the power cord. Otherwise, fire or electric shock may result. Power supply: 100-240Vac 50/60Hz

To disconnect the power cord, grasp the plug firmly and pull.

Tugging on the cord may damage and result in fire or electric shock.



The equipment must be connected to a grounded main outlet.

Failure to do so may result in fire or electric shock.

Use the correct voltage.

- The unit is designed for use with a specific voltage only. Connection to another voltage than specified in this User's Manual may cause fire, electric shock, or equipment damage.
- Do not overload your power circuit, as this may result in fire or electric shock.

Handle the power cord with care.



- Do not place the cord underneath the unit or other heavy objects.
- Do not pull on or tie the cord.

If the power cord becomes damaged, stop using it. Using a damaged cord may result in fire or electric shock.



Never touch the plug and power cord if it begins to thunder.

Touching them may result in electric shock.

When attaching an arm stand, please refer to the user's manual of the arm stand and install the unit securely.

Otherwise, the unit may become detached, resulting in injury and/or equipment damage. If the unit falls, please ask your local EIZO representative for advice. Do not continue using a damaged unit. Using a damaged unit may result in fire or electric shock. When reattaching the tilt stand, please use the same screws and tighten them securely.

Handle the batteries for the remote control with care. (Only for the monitor with a remote control)

Not doing so may result in battery explosion, liquid leakage, or burns.

- Do not disassemble, heat, short-circuit, or immerse the provided batteries in water.
- Install/change batteries in a correct way.
- When replacing batteries, use ones of the same type and model.
- When replacing batteries, replace all of them at the same time with new batteries of the same brand and type.
- Insert batteries with correct direction of the plus (+) and minus (-) sides.
- Do not use the battery with coating damaged.
- Dispose of your battery in a designated disposal area.

Keep the batteries for the remote control away from babies and children. (Only for the monitor with a remote control)

Accidental swallowing of the batteries may cause choking or poisoning. In the event the batteries are swallowed, immediately consult a physician.



Do not touch a damaged LCD panel directly with bare hands.

Liquid crystal is poisonous. If any part of your skin comes in direct contact with the panel, wash thoroughly. If liquid crystal enters your eyes or mouth, immediately flush with large amounts of water and seek medical attention.

Fluorescent backlight lamps contain mercury (products that have LED backlight lamps contain no mercury), dispose according to local, state or federal laws.

For installment in high locations, ask for the help of a professional.

When installing the monitor in a high location, there is a risk of the product or its parts falling and causing injury. Ask for help from us or from a professional who specializes in construction work when installing the monitor, including an inspection of the product for any damage or deformities both before and after installing the monitor.

CAUTION

Handle with care when carrying the unit.

Disconnect the power cord and cables when moving the unit. Moving the unit with the power cord or cables attached is dangerous and may result in injury.

Carry or place the unit according to the correct specified methods.

- When moving the unit, securely hold the bottom of the screen. (Fig. 1)
 - If your model has a handle on the back of the monitor, securely hold the handle and the bottom of the screen. (Fig. 2)
 - As large monitors are heavy, they must be unpacked and carried by two people or more. (Fig. 3)
- Dropping the unit may result in injury or equipment damage.

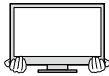


Fig. 1

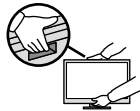


Fig. 2

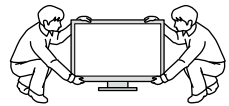


Fig. 3

Exercise care not to pinch your hands.

If you suddenly apply force to the monitor to adjust its height or angle, your hands may be pinched and injured.

Do not block the ventilation slots on the cabinet.



- Do not place any objects on the ventilation slots.
- Do not install the unit in a place with poor ventilation or inadequate space.

Blocking the ventilation slots prevents proper airflow and may result in fire, electric shock, or equipment damage.



Do not touch the plug with wet hands.

Doing so may result in electrical shock.

Use an easily accessible power outlet.

This is to facilitate disconnecting the power in case of a problem.

Periodically clean the area around the power plug and power connector.

Dust, water, or oil on the plug and connector may result in fire.

Unplug the unit before cleaning it.

Cleaning the unit while it is plugged into a power outlet may result in electric shock.

If you plan to leave the unit unused for an extended period of time, disconnect the power cord from the wall socket after turning off the power for safety and power conservation.

Avoid playing at high volume (for built-in speakers only).

Sound from the speakers may distort if the volume of the audio input to the monitor is too high. Do not use the speakers for extended periods of time when the sound is distorted. This can cause the speakers to heat up and become damaged. Listening at high volume habitually or for long periods can also cause damage to your hearing.

Deutsch

Über dieses Dokument

Dieses Dokument ist auch auf unserer Website verfügbar: www.eizoglobal.com

SICHERHEITSSYMBOL

In diesem Handbuch und für dieses Produkt werden die unten aufgeführten Sicherheitssymbole verwendet. Sie geben Hinweise auf äußerst wichtige Informationen. Bitte lesen Sie diese Informationen sorgfältig durch.

 WARNUNG	Die Nichtbefolgung von unter WARNUNG angegebenen Anweisungen kann schwere Verletzungen oder sogar lebensbedrohende Situationen zur Folge haben.
 VORSICHT	Die Nichtbeachtung unter VORSICHT angegebener Informationen kann mittelschwere Verletzungen und/oder Schäden oder Veränderungen des Produkts zur Folge haben.
	Weist auf einen Hinweis WARNUNG oder VORSICHT hin. Beispiel: Das Symbol  steht für die Gefahr eines „Stromschlags“.
	Weist auf eine unerlaubte Vorgehensweise hin. Beispiel: Das Symbol  bedeutet „Nicht auseinander nehmen“.

Symbols on the unit

Symbol	Bedeutung
	Hauptnetz-Schalter: Drücken, um das Netzteil des Monitors auszuschalten.
	Hauptnetz-Schalter: Drücken, um das Netzteil des Monitors einzuschalten.
	Netzschalter: Drücken, um den Monitor ein- und auszuschalten.
	Wechselstrom
	Warnung vor elektrischem Schlag
	ACHTUNG: Siehe „SICHERHEITSSYMBOL“ (Seite 9).

* Für Modelle ohne Hauptnetzschalter werden die entsprechenden Symbole nicht verwendet.

Wichtig

- Dieses Produkt wurde speziell an die Einsatzbedingungen in der Region, in die es ursprünglich geliefert wurde, angepasst. Wird es außerhalb dieser Region eingesetzt, ist der Betrieb eventuell nicht wie angegeben möglich.
- Lesen Sie diesen Abschnitt und die Warnhinweise am Monitor sorgfältig durch, um Personensicherheit und richtige Wartung zu gewährleisten.
- Bewahren Sie dieses Dokument zum späteren Nachschlagen auf.

WARNUNG

Wenn das Gerät Rauch entwickelt, verbrannt riecht oder merkwürdige Geräusche produziert, ziehen Sie sofort alle Netzkabel ab, und bitten Sie Ihren lokalen EIZO-Handelsvertreter um Rat.

Der Versuch, mit einem fehlerhaften Gerät zu arbeiten, kann Feuer, einen elektrischen Schlag oder eine Beschädigung des Geräts verursachen.



Zerlegen Sie das Gerät nicht und nehmen Sie keine Änderungen daran vor.

Dadurch werden möglicherweise Feuer, elektrischer Schlag oder Verbrennungen verursacht.

Überlassen Sie die Wartung qualifiziertem Servicepersonal.

Führen Sie Wartungsarbeiten an diesem Produkt nicht selbst durch, da das Öffnen oder Entfernen von Abdeckungen möglicherweise Feuer, einen Stromschlag oder Schäden am Gerät verursacht.



Halten Sie Flüssigkeiten und kleine Gegenstände vom Gerät fern.

Flüssigkeiten oder kleine Gegenstände können aus Versehen durch die Lüftungsschlitze in das Gehäuse gelangen und somit Feuer, einen elektrischen Schlag oder eine Beschädigung des Geräts verursachen. Sollte ein Gegenstand oder eine Flüssigkeit in das Gehäuse gelangt sein, ist sofort das Netzkabel des Geräts abzuziehen. Lassen Sie das Gerät in diesem Fall von einem qualifizierten Servicetechniker überprüfen, bevor Sie wieder damit arbeiten.

Stellen Sie das Gerät auf eine feste, stabile Fläche.

Ein an einer ungeeigneten Stelle aufgestelltes Gerät kann herunterfallen und dabei Verletzungen oder Geräteschäden verursachen. Fällt das Gerät herunter, ziehen Sie sofort das Netzkabel ab, und wenden Sie sich an Ihren lokalen EIZO-Handelsvertreter. Arbeiten Sie nicht mit einem beschädigten Gerät, da Brand- und Stromschlaggefahr besteht.

Verwenden Sie das Gerät an einem geeigneten Platz.

Andernfalls könnte das Gerät beschädigt werden, und es besteht Brand- und Stromschlaggefahr.

- Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.
- Geben Sie das Gerät nicht als Transportgut auf (per Schiff, Flugzeug, Zug, Auto, usw.).
- Installieren Sie es nicht in staubiger oder feuchter Umgebung.
- Stellen Sie das Gerät nicht an einem Ort ab, an dem Wasser auf den Bildschirm spritzen könnte (Bad, Küche, usw.).
- Stellen Sie das Gerät nicht an einem Ort ab, an dem der Bildschirm in Kontakt mit Wasserdampf kommt.
- Stellen Sie es nicht in die Nähe eines Wärme erzeugenden Geräts oder eines Luftbefeuchters.
- Stellen Sie es nicht an einem Platz auf, wo das Produkt direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist.
- Nicht in feuergefährlicher Umgebung aufstellen (z. B. Gas).
- Nicht in Umgebungen mit korrosiven Gasen aufstellen (wie Schwefeldioxid, Schwefelwasserstoff, Stickstoffdioxid, Chlor, Ammoniak, Ozon).
- Nicht in Umgebungen aufstellen, die Staub, korrosionsfördernde Substanzen in der Luft (wie Salz und Schwefel), leitfähige Metalle usw. enthalten.

Zur Vermeidung von Erstickungsgefahr bewahren Sie die Kunststoffverpackungstüten außer Reichweite von Säuglingen und Kleinkindern auf.

Verwenden Sie zum Anschließen an eine landesspezifische Standard-Steckdose das beiliegende Netzkabel.

Stellen Sie sicher, dass die Nennspannung des Netzkabels nicht überschritten wird. Andernfalls besteht Brand- und Stromschlaggefahr. Stromversorgung: 100 - 240 Vac 50/60 Hz

Zum Abziehen des Netzkabels fassen Sie den Stecker fest an, und ziehen Sie ihn ab.
Ziehen am Kabel kann Schäden verursachen, die zu Brand- und Stromschlaggefahr führen.



Das Gerät muss an eine ordnungsgemäß geerdete Steckdose angeschlossen werden.
Andernfalls besteht Brand- und Stromschlaggefahr.

Arbeiten Sie mit der richtigen Spannung.

- Das Gerät ist ausschließlich für den Betrieb mit einer bestimmten Spannung konfiguriert. Bei Anschluss an eine andere als die in dieser Bedienungsanleitung angegebene Spannung besteht die Gefahr von Bränden, Stromschlag oder Geräteschäden.
- Überlasten Sie den Stromkreis nicht, da dies Feuer oder einen Stromschlag verursachen kann.

Gehen Sie mit dem Netzkabel sorgfältig um.



- Stellen Sie das Gerät oder andere schwere Gegenstände nicht auf das Kabel.
- Ziehen Sie nicht am Kabel, und knicken Sie es nicht.

Verwenden Sie kein beschädigtes Netzkabel. Die Verwendung eines beschädigten Kabels kann Feuer oder einen Stromschlag verursachen.



Berühren Sie bei Gewitter niemals den Stecker oder das Netzkabel.
Andernfalls erleiden Sie möglicherweise einen Stromschlag.

Wenn Sie einen Schwenkarm anbringen, befolgen Sie die Anweisungen in der Bedienungsanleitung des Schwenkarms, und installieren Sie das Gerät sorgfältig.

Andernfalls kann das Gerät herunterfallen und dabei Verletzungen oder Schäden am Gerät verursachen. Sollte das Gerät heruntergefallen sein, wenden Sie sich an Ihren lokalen EIZO-Handelsvertreter. Arbeiten Sie nicht mit einem beschädigten Gerät. Die Verwendung eines beschädigten Geräts kann Feuer oder einen Stromschlag verursachen.

Wenn Sie den Kippträger wieder anbringen, verwenden Sie die gleichen Schrauben, und ziehen Sie sie sorgfältig fest.

Behandeln Sie die Batterien für die Fernbedienung vorsichtig. (Gilt nur für Monitore mit Fernbedienung)

Zu widerhandlungen führen möglicherweise zur Explosion der Batterie, zum Auslaufen der Flüssigkeit oder zu Verbrennungen.

- Die mitgelieferten Batterien nicht demontieren, kurzschließen oder in Wasser werfen.
- Setzen Sie die Batterien ordnungsgemäß ein, und tauschen Sie sie ordnungsgemäß.
- Verwenden Sie beim Austauschen der Batterien solche vom selben Typ und und selben Modell.
- Tauschen Sie alle Batterien gleichzeitig aus. Verwenden Sie Batterien vom selben Typ und derselben Marke.
- Setzen Sie die Batterien mit der richtigen Ausrichtung von Pluspol (+) und Minuspol (-) ein.
- Verwenden Sie keine Batterien mit beschädigter Ummantelung.
- Entsorgen Sie die Batterie an einem geeigneten Ort.

Bewahren Sie die Batterien für die Fernbedienung außer Reichweite von Säuglingen und Kleinkindern auf. (Gilt nur für Monitore mit Fernbedienung)

Ein versehentliches Verschlucken der Batterien kann zu Erstickten oder Vergiftung führen. Sollten die Batterien verschluckt werden, suchen Sie unverzüglich einen Arzt auf.



Berühren Sie ein beschädigtes LCD-Display nicht mit bloßen Händen.

Flüssigkristall ist giftig. Sollte Haut mit dem Display in Berührung gekommen sein, waschen Sie die Stelle gründlich ab. Dringt Flüssigkristall in Ihre Augen oder Ihren Mund ein, spülen Sie sofort mit viel Wasser und suchen Sie einen Arzt auf.

Fluoreszierende Hintergrundlichtlampen enthalten Quecksilber (Produkte mit LED-Hintergrundlampen enthalten kein Quecksilber). Entsorgen Sie sie gemäß regionalen oder bundesweiten Verordnungen.

Bitten Sie bei Installationen an hochgelegenen Orten einen Fachmann um Hilfe.

Wenn Sie den Monitor an einem hochgelegenen Ort installieren, besteht das Risiko, dass das Produkt oder seine Teile herunterfallen und Verletzungen verursachen. Bitten Sie uns oder einen Fachmann, der auf Bauleistungen spezialisiert ist, um Hilfe, wenn Sie den Monitor installieren, einschließlich einer Inspektion des Produkts auf Schäden oder Verformungen sowohl vor als auch nach der Installation des Monitors.



Tragen Sie das Gerät vorsichtig.

Ziehen Sie das Netzkabel und andere Kabel ab, wenn Sie das Gerät tragen. Das Tragen des Geräts mit angeschlossenem Netzkabel und anderen Kabeln ist gefährlich und kann zu Verletzungen führen.

Befördern oder platzieren Sie das Gerät nur gemäß den angegebenen Methoden.

- Wenn Sie das Gerät bewegen, halten Sie die Unterseite des Bildschirms gut fest. (Abb. 1)
- Wenn Ihr Modell über einen Griff an der Rückseite des Bildschirms verfügt, halten Sie den Griff und die Unterseite des Bildschirms sicher fest. (Abb. 2)
- Da große Bildschirme schwer sind, müssen sie ausgepackt und von zwei oder mehr Personen getragen werden. (Abb. 3)

Wird das Gerät fallen gelassen, besteht Verletzungsgefahr, und das Gerät kann beschädigt werden.

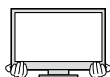


Abb. 1

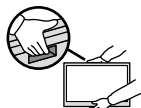


Abb. 2

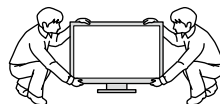


Abb. 3

Achten Sie darauf, Ihre Hände nicht einzuklemmen.

Falls Sie plötzlich Kraft auf den Monitor ausüben, um seine Höhe oder den Winkel zu verändern, könnten Ihre Hände eingeklemmt und verletzt werden.

Blockieren Sie die Lüftungsschlitze am Gehäuse nicht.

- Legen Sie keine Objekte auf die Lüftungsschlitze.
 - Installieren Sie das Gerät nicht in einem schlecht gelüfteten oder zu kleinem Raum.
- Das Blockieren der Lüftungsschlitze führt dazu, dass die Luft nicht mehr zirkuliert und somit Feuer, ein Stromschlag oder eine Beschädigung des Geräts verursacht werden kann.



Berühren Sie den Stecker nicht mit nassen Händen.

Dies führt zu einem Stromschlag.



Schließen Sie das Netzkabel an eine leicht zugängliche Steckdose an.

Damit stellen Sie sicher, dass Sie das Netzkabel im Notfall schnell abziehen können.

Reinigen Sie den Bereich um den Netzstecker und -anschluss in regelmäßigen Abständen.

Staub, Wasser oder Öl auf dem Stecker und Anschluss erhöht die Brandgefahr.

Ziehen Sie das Netzkabel ab, bevor Sie das Gerät reinigen.

Wenn Sie das Gerät bei angeschlossenem Netzkabel reinigen, können Sie einen Stromschlag erleiden.

Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen, ziehen Sie das Netzkabel aus Sicherheitsgründen sowie zur Energieeinsparung nach Ausschalten des Geräts aus der Steckdose.

Hohe Lautstärke vermeiden (nur bei eingebauten Lautsprechern).

Der Klang der Lautsprecher kann verzerrt werden, wenn die Lautstärke der Audioeingabe zum Monitor zu hoch ist. Bei verzerrtem Klang die Lautsprecher nicht über einen längeren Zeitraum nutzen. Dies kann dazu führen, dass sich die Lautsprecher aufheizen und beschädigt werden. Darüber hinaus kann Ihr Gehör durch regelmäßiges oder dauerhaftes Hören bei hoher Lautstärke Schäden davontragen.

Français

À propos de ce document

Ce document est également disponible sur notre site Web. www.eizoglobal.com

SYMBOLES DE SECURITE

Ce manuel et ce produit utilisent les symboles de sécurité présentés ci-dessous. Ils signalent des informations critiques. Veuillez les lire attentivement.

 AVERTISSEMENT	Le non respect des consignes données dans un message AVERTISSEMENT peut entraîner des blessures sérieuses ou même la mort.
 ATTENTION	Le non respect des consignes données dans un message ATTENTION peut entraîner des blessures et/ou des dommages au matériel ou au produit.
	Indique une consigne AVERTISSEMENT ou ATTENTION. Par exemple, le symbole  indique un risque de « choc électrique ».
	Indique une action interdite. Par exemple, le symbole  signifie « Ne pas démonter ».

Symboles sur l'appareil

Symbole	Signification du symbole
	Commutateur d'alimentation principal : Appuyez pour éteindre le moniteur.
	Commutateur d'alimentation principal : Appuyez pour allumer le moniteur.
	Touche d'alimentation : Appuyez pour allumer ou éteindre le moniteur.
	Courant alternatif
	Avertissement sur les dangers électriques
	ATTENTION : Référez-vous à « SYMBOLES DE SECURITE » (page 15).

* Pour les modèles sans interrupteur principal, les symboles correspondants ne sont pas utilisés.

IMPORTANT

- Ce produit a été réglé spécialement en usine en fonction de la région de destination prévue. Les performances du produit peuvent être différentes de celles indiquées dans les caractéristiques en cas d'utilisation dans une région différente de celle prévue à l'origine.
- Pour votre sécurité comme pour la bonne utilisation de l'appareil, veuillez lire attentivement cette section ainsi que les indications de sécurité portées sur le moniteur.
- Veuillez conserver ce document pour référence ultérieure.

AVERTISSEMENT

Si de la fumée provient du moniteur, que celui-ci sent le brûlé ou émet des bruits anormaux, débranchez immédiatement tous les cordons secteur et prenez contact avec votre représentant local EIZO.

Il peut être dangereux d'utiliser un moniteur au fonctionnement défectueux.



Ne démontez pas ou ne modifiez pas l'appareil.

Le démontage de la carrosserie ou la modification du moniteur peut causer un choc électrique ou une brûlure.

Confiez toute intervention à un technicien qualifié.

Ne tentez pas de dépanner vous-même cet appareil, l'ouverture ou la dépose des capots vous expose à un risque d'incendie, de choc électrique ou de dégâts à l'appareil.



Eloignez les petits objets ou les liquides de l'appareil.

L'introduction accidentelle de petits objets ou de liquide dans les fentes de ventilation de la carrosserie peut entraîner un choc électrique, un incendie ou des dégâts à l'appareil. Si un objet tombe dans la carrosserie ou si du liquide se répand sur ou à l'intérieur de l'appareil, débranchez immédiatement le cordon secteur. Faites contrôler l'appareil par un technicien qualifié avant de l'utiliser à nouveau.

Placez le moniteur sur une surface stable et robuste.

Il y a risque de chute de l'appareil sur une surface inappropriée, qui pourrait entraîner des blessures ou endommager l'appareil. En cas de chute, débranchez immédiatement le cordon secteur et demandez conseil à votre représentant local EIZO. Toute utilisation de l'appareil après une chute peut entraîner un incendie ou un choc électrique.

Utilisez l'appareil dans un endroit approprié.

Sinon, cela peut entraîner des dommages à l'appareil, un risque d'incendie ou de choc électrique.



- Ne pas utiliser à l'extérieur.
- Ne pas utiliser dans aucun moyen de transport (bateau, avion, trains, automobiles, etc.).
- Ne pas installer l'appareil dans un environnement poussiéreux ou humide.
- Ne pas placer dans un lieu où de l'eau peut être projetée sur l'écran (salle de bains, cuisine, etc.).
- Ne pas installer l'appareil à un endroit exposé directement à la vapeur d'eau.
- Ne pas placer l'appareil près des dispositifs de chauffage ou d'humidification.
- Ne pas placer à un endroit où l'appareil est soumis à la lumière directe du soleil.
- Ne pas placer dans un environnement contenant des gaz inflammables.
- Ne pas exposer aux gaz corrosifs (dioxyde de soufre, sulfure d'hydrogène, dioxyde d'azote, chlore, ammoniac et ozone).
- Ne pas exposer aux environnements poussiéreux, aux composants qui accélèrent la corrosion de l'air ambiant (chlorure de sodium ou soufre, par exemple), aux métaux conducteurs, etc.

Gardez les sacs plastique d'emballage hors de portée des bébés et des enfants pour éviter tout risque d'étouffement.

Utilisez le cordon secteur fourni pour le branchement sur une prise secteur standard dans votre pays.

Assurez-vous d'utiliser une tension nominale compatible avec le cordon secteur. Sinon, cela peut entraîner un risque d'incendie ou de choc électrique. Alimentation : 100-240 VCA 50/60 Hz

Pour débrancher le cordon secteur, tirez fermement sur la fiche exclusivement.

Ne tirez jamais sur le câble, cela pourrait endommager le cordon et entraîner un incendie ou un choc électrique.



L'appareil doit être relié à une prise avec terre.

Le non-respect de ces consignes peut présenter des risques d'incendie ou de choc électrique.

Utilisez la tension correcte.

- L'appareil a été conçu pour une utilisation avec une tension de secteur particulière. L'utilisation sur une tension différente de celle spécifiée dans ce manuel pourrait causer un choc électrique, un incendie ou d'autres dégâts.
- Ne surchargez pas les circuits d'alimentation électrique, cela pourrait entraîner un incendie ou un choc électrique.



Manipulez correctement le cordon secteur.

- Ne faites pas passer le cordon sous le moniteur ou un autre objet lourd.
- Ne tirez pas sur le cordon et ne le fixez pas.

Cessez d'utiliser tout cordon secteur endommagé. L'utilisation d'un cordon défectueux peut entraîner un incendie ou un choc électrique.



Ne touchez pas au cordon secteur ni à la fiche si des étincelles apparaissent.

Vous risqueriez un choc électrique.

Pour fixer un bras de support, consultez le manuel d'utilisation du bras pour installer correctement le moniteur.

Sinon, l'appareil peut se séparer ce qui pourrait l'endommager ou causer une blessure. Si l'appareil a subi une chute, demandez conseil à votre représentant local EIZO. Toute utilisation de l'appareil après une chute peut entraîner un incendie ou un choc électrique.

Pour refixer le socle inclinable, utilisez les mêmes vis et serrez-les correctement.

Manipulez les piles de la télécommande avec précaution. (Uniquement pour le moniteur doté d'une télécommande)

Sinon la pile pourrait exploser, provoquer une fuite de liquide ou des brûlures.

- Ne démontez pas, ne chauffez pas, ne court-circuitez pas et n'immergez pas les piles fournies dans l'eau.
- Lors de l'installation/du remplacement des piles, veillez à les insérer dans le bon sens.
- Lors du remplacement des piles, utilisez des piles du même type et du même modèle.
- Lors du remplacement des piles, utilisez des piles neuves du même type et de la même marque.
- Insérez les piles dans le bon sens en respectant la polarité (+) et (-).
- N'utilisez pas de pile avec un revêtement endommagé.
- Jetez les piles dans un endroit prévu à cet effet.

Gardez les piles de la télécommande hors de portée des enfants. (Uniquement pour le moniteur doté d'une télécommande)

Une ingestion accidentelle des piles peut causer un étouffement ou un empoisonnement. En cas d'ingestion des piles, consultez immédiatement un médecin.



Ne touchez pas un panneau LCD endommagé à mains nues.

Les cristaux liquides sont toxiques. En cas de contact de la peau avec le panneau, lavez immédiatement à grande eau. Si des cristaux liquides pénètrent dans vos yeux ou votre bouche, rincez immédiatement abondamment avec de l'eau et consultez un médecin.

Les voyants de rétroéclairage fluorescent contiennent du mercure (les produits équipés de voyants de rétroéclairage avec DEL ne contiennent pas de mercure). Jetez-les conformément aux réglementations locales ou nationales en vigueur.

Pour une installation en hauteur, demandez l'aide d'un professionnel.

Lorsque vous installez le moniteur en hauteur, le produit ou ses composants risquent de tomber et vous pourriez vous blesser. Contactez-nous ou faites appel à un professionnel spécialisé dans les travaux de construction pour qu'il inspecte le produit et vérifie qu'il n'est pas endommagé ou déformé avant et après l'installation du moniteur.

ATTENTION

Procédez avec précaution pour transporter l'appareil.

Débranchez les câbles et cordon secteur avant de déplacer l'appareil. Il est dangereux de déplacer l'appareil avec son cordon secteur ou les câbles branchés. Vous risquez de vous blesser.

Transportez ou placez l'appareil selon la procédure spécifiée pour une utilisation correcte de l'appareil.

- Lors du déplacement de l'appareil, agrippez correctement l'écran par le bas. (Fig. 1)
- Si votre modèle a une poignée à l'arrière du moniteur, agrippez correctement la poignée et le bas de l'écran. (Fig. 2)
- Étant donné que les grands moniteurs sont lourds, ils doivent être déballés et transportés par deux personnes ou plus. (Fig. 3)

Une chute de l'appareil pourrait l'endommager ou causer des blessures.

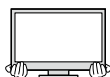


Fig. 1

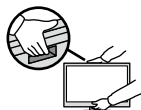


Fig. 2

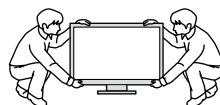


Fig. 3

Prenez garde à ne pas coincer vos mains.

Si vous exercez soudainement une force sur le moniteur pour ajuster la hauteur ou l'angle, vos mains risquent d'être coincées et blessées.

N'obstruez pas les fentes de ventilation de la carrosserie.

- Ne placez jamais d'objets sur les fentes de ventilation.
- N'installez pas le moniteur dans un espace mal aéré ou trop exigu.

Toutes ces utilisations risquent d'obstruer les fentes de ventilation, d'empêcher une circulation d'air normale ou d'entraîner un incendie ou d'autres dégâts.

Ne touchez jamais aux fiches électriques avec les mains humides.

Tout contact avec la fiche électrique les mains humides peut être dangereux et peut causer un choc électrique.

Utilisez une prise électrique facilement accessible.

Ceci vous facilitera le débranchement de l'appareil en cas de problème.

Nettoyez régulièrement les alentours de la prise et du connecteur d'alimentation.

L'accumulation de poussière, d'eau ou d'huile sur la fiche et le connecteur peut entraîner un incendie.

Débranchez le moniteur avant de le nettoyer.

Le nettoyage du moniteur sous tension peut causer un choc électrique.

Si vous prévoyez de ne pas utiliser l'appareil durant un certain temps, débranchez le cordon d'alimentation de la prise murale après avoir mis l'appareil hors tension, pour des raisons de sécurité et d'économie d'énergie.

Évitez une écoute à volume élevé (pour haut-parleurs intégrés uniquement).

Le son provenant des haut-parleurs peut être déformé si le volume de l'entrée audio vers le moniteur est trop élevé. N'utilisez pas les haut-parleurs pendant des périodes prolongées lorsque le son est déformé. Les haut-parleurs risquent de s'échauffer et de s'endommager. Une écoute fréquente ou prolongée à des volumes élevés risque également d'endommager votre audition.

Русский

О данном документе

Данный документ также имеется на веб-сайте компании. www.eizoglobal.com

ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНЫЕ СИМВОЛЫ

В настоящем руководстве и на устройстве используются следующие предупредительные символы. Они указывают на важную информацию. Пожалуйста, уделяйте ей должное внимание.

 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	Пренебрежение информацией, относящейся к символу «ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ», может привести к серьезной травме или угрозе жизни.
 ВНИМАНИЕ	Пренебрежение информацией, относящейся к символу «ВНИМАНИЕ», может привести к травме средней тяжести и/или материальному ущербу либо повреждению устройства.
	Обозначает предупреждение или необходимость соблюдать осторожность. Например, символ  означает опасность поражения электрическим током.
	Обозначает запрещенное действие. Например, символ  означает «Не разбирать».

Символы на устройстве

Символ	Значение символа
	Выключатель основного питания: Нажмите для выключения основного питания монитора.
	Выключатель основного питания: Нажмите для включения основного питания монитора.
	Кнопка питания: Нажмите для включения или выключения монитора.
	Переменный ток
	Предупреждение об опасности поражения электрическим током
	ВНИМАНИЕ: См. «ПРЕДУПРЕДИТЕЛЬНЫЕ СИМВОЛЫ» (стр. 21).

* Для моделей без главного переключателя питания соответствующие символы не используются.

ВНИМАНИЕ

- Это устройство было специально адаптировано для использования в регионе, в который оно изначально поставлялось. При использовании этого устройства за пределами данного региона, оно может работать не так, как указано в его характеристиках.
- Чтобы обеспечить личную безопасность и правильное обслуживание, внимательно прочитайте настоящий раздел и предупреждения на мониторе.
- Сохраните данный документ для дальнейших консультаций.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

При появлении дыма, исходящего из устройства, запаха гари или необычных звуков немедленно обесточьте устройство и обратитесь к местному представителю EIZO за помощью.

Попытка эксплуатации неисправного устройства может привести к пожару, поражению электрическим током или повреждению оборудования.



Не разбирайте и не модифицируйте устройство.

Открытие корпуса или модификация устройства может привести к пожару, поражению электрическим током или ожогу.

Для ремонта обращайтесь только к квалифицированному специалисту.

Не пытайтесь ремонтировать это устройство самостоятельно, поскольку открытие или снятие крышек может привести к пожару, поражению электрическим током или повреждению оборудования.



Храните мелкие предметы и жидкости вдали от устройства.

Случайное попадание мелких предметов или пролитой жидкости внутрь корпуса через вентиляционные отверстия может привести к пожару, поражению электрическим током или повреждению оборудования. В случае попадания какого-либо предмета или жидкости внутрь корпуса немедленно обесточьте устройство. Перед последующей эксплуатацией обратитесь к квалифицированному специалисту по ремонту и техническому обслуживанию для выполнения проверки.

Установите устройство на прочной и устойчивой поверхности.

В случае установки на несоответствующей поверхности устройство может упасть, что приведет к травмам или повреждению оборудования. В случае падения устройства немедленно отключите питание и обратитесь за рекомендацией к местному представителю EIZO. Не используйте поврежденное устройство. Использование поврежденного устройства может привести к пожару или поражению электрическим током.

Используйте устройство в соответствующем месте.

Невыполнение этого требования может привести к пожару, поражению электрическим током или повреждению оборудования.



- Не устанавливайте на открытом воздухе.
- Не устанавливайте в транспортных средствах (на кораблях, в самолетах, поездах, автомобилях и т. д.).
- Не устанавливайте в пыльных и влажных местах.
- Не устанавливайте монитор в месте, где на экран может попасть вода (ванная комната, кухня и т.д.).
- Не устанавливайте в месте, где экран подвержен прямому действию пара.
- Не устанавливайте вблизи устройств, выделяющих тепло, или увлажнителя.
- Не устанавливайте устройство в местах, где оно будет подвергаться прямому воздействию солнечных лучей.
- Не устанавливайте устройство в среде с горючим газом.
- Не размещать в средах с агрессивными газами (такими как сернистый газ, сероводород, перекись азота, хлор, аммиак и озон).
- Не размещать в пыльных средах, в средах с компонентами, ускоряющими коррозию в атмосфере (такими как хлористый натрий и сера), в средах с проводящими металлами и пр.

Для предотвращения опасности удушья храните пластиковые упаковочные пакеты в недоступном для детей месте.

Используйте входящий в комплект шнур питания, подключаемый к стандартной для вашей страны штепсельной розетке.

Убедитесь в соблюдении пределов номинального напряжения, на которое рассчитан шнур питания. Невыполнение этого требования может привести к пожару или поражению электрическим током. Источник питания: 100-240В 50/60Гц

При отключении кабеля питания крепко возьмитесь за вилку и потяните.

Не тяните за кабель, в противном случае он может быть поврежден, что может привести к возгоранию или поражению электрическим током.



Оборудование должно быть подключено к заземленной штепсельной розетке питающей сети.

Невыполнение этого требования может привести к пожару или поражению электрическим током.

Используйте источник с соответствующим напряжением.

- Данное устройство предназначено для работы только от определенного напряжения. Подключение к источнику с напряжением, отличным от указанного в настоящем руководстве пользователя, может привести к пожару, поражению электрическим током или повреждению оборудования.
- Не допускайте перегрузок силовой цепи, это может привести к пожару или поражению электрическим током.



Будьте осторожны при обращении с кабелем питания.

- Не ставьте на кабель устройство или другие тяжелые предметы.
- Не тяните и не перегибайте кабель.

В случае повреждения кабеля прекратите его использование. Использование поврежденного кабеля может привести к пожару или поражению электрическим током.



Не прикасайтесь к вилке или кабелю питания, когда они начинают искрить.

В противном случае это может привести к поражению электрическим током.

В случае подсоединения кронштейна-стойки см. руководство пользователя кронштейна-стойки и обеспечьте надежность установки устройства.

В противном случае установка может отсоединиться, что может привести к нанесению травм и /или повреждению оборудования. В случае падения устройства немедленно обратитесь за рекомендацией к местному представителю EIZO. Не используйте поврежденное устройство. Использование поврежденного устройства может привести к пожару или поражению электрическим током. При повторном подсоединении подставки с регулируемым наклоном используйте те же самые винты и затяните их надежно.

Будьте осторожны при обращении с батареями в пульте дистанционного управления. (Только для мониторов с пультом дистанционного управления)

В противном случае батареи могут взорваться, может произойти утечка внутренней жидкости, а также существует вероятность получения ожогов.

- Не разбирайте, не нагревайте, не замыкайте накоротко и не погружайте батареи в воду.
- Соблюдайте полярность при установке и замене батарей.
- При замене батареек используйте батарейки одного и того же типа и той же модели.
- При замене батареек меняйте их все одновременно на новые батарейки одной марки и одинакового типа.
- Вставьте батарейки, соблюдая полярность (+) и (-).
- Не используйте батареи с поврежденным покрытием.
- Утилизируйте батареи в соответствии с установленными процедурами.

Храните батарейки для пульта дистанционного управления вдали от детей. (Только для мониторов с пультом дистанционного управления)

Случайное проглатывание батареек может привести к удушью или стать причиной отравления. В случае проглатывания батареек следует немедленно обратиться за помощью к врачу.



Не прикасайтесь к поврежденной ЖК-панели голыми руками.

Жидкие кристаллы ядовиты. При любом контакте с панелью тщательно промойте кожу. Жидкие кристаллы, которые могут вытечь из панели, являются ядовитыми при попадании в глаза или рот, при их попадании в глаза или рот тщательно промойте места контакта большим количеством воды и обратитесь к врачу.

Во флуоресцентных лампах задней подсветки содержится ртуть (изделия, оснащенные светодиодными лампами задней подсветки, не содержат ртути). Утилизируйте их в соответствии с местными или федеральными законами.

При необходимости установки на большой высоте обратитесь за помощью к специалисту.

При установке монитора на высоте существует риск падения продукта или его частей, что может стать причиной травмы. Вы можете обратиться за помощью к нам или к специалисту, который специализируется на строительных работах, при установке монитора, включая осмотр продукта на предмет повреждения или деформаций до и после установки монитора.

ВНИМАНИЕ

Будьте осторожны при переноске устройства.

Отключайте кабели питания и другие кабели при перемещении устройства. Перемещение устройства с подключенными кабелями питания и другими кабелями опасно и может привести к повреждениям.

При переноске или установке устройства следуйте правильной процедуре, указанной в инструкциях.

- При перемещении устройства крепко держите его за нижнюю часть экрана. (Рис. 1)
- Если модель монитора оснащена ручкой на задней стороне, крепко держите его за ручку и за нижнюю часть экрана. (Рис. 2)
- Поскольку большие мониторы тяжелые, распаковывать и переносить их должны два человека или более. (Рис. 3)

Падение устройства может привести к травмам либо повреждению оборудования.



Рис. 1

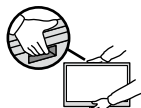


Рис. 2

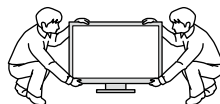


Рис. 3

Будьте осторожны во избежание защемления рук.

В случае резкого приложения силы к монитору для регулировки его высоты или угла наклона возможно защемление и травмирование рук.

Не блокируйте вентиляционные отверстия на шкафу.

- Не кладите никакие объекты на вентиляционные отверстия.
- Не устанавливайте устройство в места с плохой вентиляцией либо недостаточным пространством.

Закрытие вентиляционных отверстий нарушает правильный воздушный поток и может привести к пожару, поражению электрическим током или повреждению оборудования.

Не прикасайтесь к вилке влажными руками.

В противном случае возможно поражение электрическим током.

Используйте штепсельную розетку с возможностью легкого доступа.

Благодаря этому вы легко сможете отключить питание в случае возникновения проблем.

Производите периодическую очистку прилегающей области около вилки и разъема питания.

Пыль, вода или масло на вилке и разъеме могут привести к пожару.

Перед чисткой устройства отключайте его от розетки.

Чистка устройства, подключенного к электророзетке, может привести к поражению электрическим током.

Если устройство не будет использоваться в течение длительного промежутка времени, отключите питание устройства и отсоедините кабель питания от настенной розетки для обеспечения безопасности и экономии электроэнергии.

Не воспроизводите звук на высокой громкости (только для встроенных колонок).

Колонки могут воспроизводить искаженный звук при слишком высокой громкости входного аудиосигнала на мониторе. Если колонки воспроизводят искаженный звук, избегайте их продолжительного использования. Это может привести к перегреву и повреждению колонок. Более того, длительное прослушивание на высокой громкости может привести к повреждению слуха.

简体中文

关于本文档
也可从我们的网站 www.eizoglobal.com 上获取本文档

安全符号

本手册和本产品使用以下安全符号。这些符号表示重要信息。请仔细阅读这些信息。

 警告	若不遵守“警告”中的信息，可能会造成严重伤害或威胁到生命安全。
 注意	若不遵守“注意”中的信息，可能会造成中度伤害并 / 或使财产或产品受损。
	表示警告或注意事项。例如，  表示有“触电”危险。
	表示禁止的动作。例如，  表示“禁止拆卸”。

设备上的标识

标识	标识指示
	主电源开关：按此键关闭显示器的主电源。
	主电源开关：按此键打开显示器的主电源。
	电源按钮：按此键打开 / 关闭显示器的主电源。
	交流电
	电子报警器
	警告：参阅“安全符号”（第 29 页）。

* 对于不带主电源开关的机型，不使用相关符号。

重要

- 为配合在销售目标区域使用，本产品已经过专门调整。如果产品使用地并非销售目标区域，则本产品的工作性能可能与规格说明不符。
- 为了确保人员安全和正确维护，请仔细阅读本节内容以及显示器上显示的注意事项。
- 请保留本文档，以便今后参考。



警告

若机器出现烟雾，闻起来像是东西着火，或者有奇怪声音，请立刻断开所有电源，并与您当地 EIZO 的代表联系以寻求建议。

尝试使用功能异常的机器可能会导致火灾、电击或设备受损。



请勿拆解或改装本设备。

打开机壳或改装设备可能会导致火灾、触电或灼伤。

请委托合格的维修人员进行各种维修。

切勿试图自行维修本产品，因为打开或取下机盖可能会导致火灾、触电或设备损坏。



请将小东西或液体放置在远离设备的地方。

如果小东西通过通风孔意外掉入设备或液体意外流入设备，则可能导致火灾、触电或设备损坏。如果物体或液体掉入 / 流入设备，请立即拔出设备插头。重新使用设备以前，请委托合格的维修工程师对其进行检查。

将设备安置于坚固稳定的地方。

如果设备放在不恰当的平面上，则设备可能会跌落并导致人身伤害或设备损坏。如果设备跌落，请立即切断电源并与您当地 EIZO 的代表联系以寻求建议。切勿继续使用已损坏的设备。使用已损坏的设备可能会导致火灾或触电。

请在适宜的场所使用本设备。

否则，可能会导致火灾、触电或设备损坏。



- 切勿放在室外。
- 切勿放在任何形式的运输工具内（如：船、飞机、火车、汽车等）。
- 切勿放置在多尘或潮湿的场所。
- 切勿将设备放置在水滴可能溅到屏幕的场所（浴室、厨房等）。
- 切勿放置在蒸汽会直接接触到屏幕的场所。
- 切勿放置在供暖设备或增湿器附近。
- 切勿将设备放置在阳光可直射本产品的位置上。
- 切勿放置于有易燃气体的环境中。
- 切勿置于含有腐蚀性气体（例如二氧化硫、硫化氢、二氧化氮、氯气、氨气和臭氧）的环境中。
- 切勿置于含有在大气中会加快腐蚀的灰尘、成分（例如次氯酸钠和硫磺）以及导电金属等的环境中。

为避免出现窒息的危险，请将塑料包装袋放在远离婴儿和儿童的地方。

使用内附电源线，并连接当地的标准电源插座。

确保在电源线的额定电压内使用。否则，可能会导致火灾或触电。电源：100-240 V AC 50/60Hz

若要断开电源线，请抓紧插头并拔出。

拉扯电源线可能会使其受损，从而导致火灾或触电。



设备必须连接到接地的电源插座。

否则可能引起火灾或触电。

请使用正确的电压。

- 本设备只能在特定电压下使用。若将设备连接到本用户手册中指定的电压以外的电压时，可能会导致火灾、触电或设备损坏。
- 切勿使电路超载，否则可能会导致火灾或触电。



请小心使用电源线。

- 切勿将电源线压在本设备或其他重物下面。
- 切勿拉扯或缠绕电源线。

如果电源线已破损，请停止使用。使用已破损的电源线可能会导致火灾或触电。



打雷时，绝对不要触摸插头和电源线。

否则可能会导致触电。

安装悬挂臂时，请参阅悬挂臂的用户手册，并牢固安装设备。

否则，设备可能会脱落，导致人身伤害和 / 或设备损坏。如果设备跌落，请与您当地 EIZO 的代表联系以寻求建议。切勿继续使用已损坏的设备。使用已损坏的设备可能会导致火灾或触电。重新安装倾斜底座时，请使用相同的螺丝并进行紧固。

请当心使用遥控器的电池。(仅适用于带遥控器的显示器)

否则可能会导致电池爆炸、液体泄漏或火灾。

- 请勿拆卸、加热、短路或将附带的电池扔在水中。
- 以正确方式安装 / 更换电池。
- 更换电池时，请使用相同类型和型号的电池。
- 更换电池时，请使用相同品牌和类型的新电池同时更换所有电池。
- 按照正确的方向装入电池，并对准正极 (+) 和负极 (-) 侧。
- 请勿使用涂层损坏的电池。
- 请将电池丢弃在指定丢弃区域。

请将遥控器的电池放在远离婴儿和儿童的地方。(仅适用于带遥控器的显示器)

意外吞食电池可能导致窒息或中毒。误吞电池时，请立即就医。



切勿直接光着手触摸已损坏的液晶显示屏。

液晶为有毒物质。如果皮肤有任何部位与显示屏直接接触，请彻底清洗该处。如果液晶进入眼睛或口中，请立即使用大量清水冲洗并就医。

荧光背光灯中包含汞 (采用 LED 背光灯的产品中不含汞)，请依照当地法规进行废弃处理。

如需安装在高处，请寻求专业人员的帮助。

当显示器安装在高处时，可能会有跌落或零件掉落导致受伤的情况发生。在安装显示器时，请向我们或精通施工的专业人员寻求帮助，以检查安装前后产品是否存在任何损坏或变形。



注意

搬动设备时，请务必小心。

移动设备时，请断开电源线和电缆。在电源线保持连接时移动设备是非常危险的。在电源线或电缆保持连接时移动设备非常危险，并可能导致人身伤害。

请按照规定的正确方法搬运或放置本装置。

- 移动装置时，务必牢牢抓住握住屏幕底部。(图 1)
- 对于显示器背面带把手的型号，请牢牢抓住把手和屏幕底部。(图 2)
- 由于大型显示器很重，打开包装或搬运时至少需要两人。(图 3)

设备跌落可能会造成人身伤害或设备损坏。



图 1

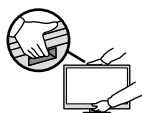


图 2

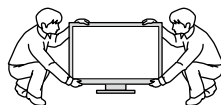


图 3

请小心不要夹到手。

如果突然对显示器施力以调节其高度或角度，您的手可能会被夹伤。

切勿堵塞机壳的通风孔。

- 切勿在通风孔上放置任何物体。
- 切勿将设备放置在通风不良或空间不足的场所内。

通风孔堵塞会造成空气流通不畅，从而可能会导致火灾、触电或设备损坏。

切勿用湿手触摸插头。

否则可能会导致触电。

请使用易于接近的电源插座。

这样可确保在出现问题时方便切断电源。

定期清洁电源插头和电源连接器附近的区域。

插头和连接器上的灰尘、水或油可能会导致火灾。

设备清洁以前，请先将插头拔出。

与电源插座相连时清洁设备可能会导致触电。

如果计划长时间不使用本装置，为了安全和节电，请在关闭电源后拔掉电源插头。

避免高音量播放 (仅适用于内置扬声器)。

如果输入到显示器的音频音量太高,扬声器的声音可能会失真。声音失真时,请勿长时间使用扬声器。这可能会导致扬声器发热并损坏。习惯性或长时间高音量听音频还可能会导致您的听力受损。

繁體中文

關於本文件

我們的網站亦提供本文件：www.eizoglobal.com

安全符號

本手冊及本產品使用的安全符號如下。它們表示重要資訊。請仔細閱讀。

 警告事項	若不遵守警告事項中的資訊，可能會造成嚴重傷害或威脅到生命安全。
 注意事項	若不遵守注意事項中的資訊，可能會造成中度傷害並 / 或使財產或產品受損。
	必須提供注意標示。例如，符號  說明如「小心觸電」等意外風險。
	表示禁止的動作。例如，符號  說明如「不要拆開」等特殊禁止動作。

本機上的符號

符號	此符號表示
	主電源開關：按此鍵關閉螢幕主電源。
	主電源開關：按此鍵打開螢幕主電源。
	電源鍵：按此開關打開或關閉螢幕的電源。
	交流電
	警告存在觸電危險
	注意事項：請參閱“安全符號”（第 35 頁）。

* 若為不含主電源開關的機型，則不會使用對應的符號。

重要事項

- 本產品已特別針對在原始送貨地區使用而調整過。若是在此地區外使用產品，可能不適合依規格指定標準來操作。
- 為了個人安全及正確維護，請仔細閱讀本章節及螢幕上的注意事項。
- 請保留這份文件以供未來參考之用。

警告事項

若裝置出現煙霧，聞起來像是東西著火，或者有奇怪聲音，請立刻拔除電源，並聯絡當地 EIZO 代表以尋求建議。

嘗試使用功能異常的裝置可能會造成火災、電擊或設備受損。



請勿拆解或修改裝置。

打開機殼或修改裝置可能造成火災、電擊或燙傷。

所有維修事宜，請洽詢合格的維修人員。

請勿擅自維修本產品，因為打開或取下外蓋都可能造成火災、電擊或設備受損。



勿讓小物件或液體碰觸到裝置。

小物件意外掉入通風槽而進入機殼，或液體溢入機殼，都會造成火災、電擊或設備受損。若物件掉入或液體溢入機殼，請立刻拔除裝置的電源插頭。再次使用裝置前，請由合格的服務工程師檢查。

將裝置放在平穩堅固的地方。

若將裝置放在不夠支撐的表面，可能因裝置掉落而造成人員受傷或設備受損。萬一裝置掉落，請立即中斷電源，並向您當地 EIZO 代表徵詢意見。千萬不可繼續使用受損的裝置。使用受損裝置可能會造成火災或電擊。

在適當的位置使用裝置。

否則可能導致火災、電擊或造成設備損壞。



- 請勿置放戶外。
- 請勿放置在任何交通工具中 (船舶、飛機、火車、汽車等等)。
- 請勿放置在佈滿灰塵或潮濕環境。
- 請勿放置在螢幕可能被水濺濕的地方 (浴室、廚房等等)。
- 請勿放置在螢幕會直接接觸到水蒸氣的地方。
- 放置地點請勿靠近會產生熱氣的裝置或加濕器。
- 請勿放置在會讓產品直接受到日曬的地方。
- 請勿放置在具有易燃氣體的環境。
- 請勿放置在具有腐蝕性氣體 (例如二氧化硫、硫化氫、二氧化氮、氯、氨和臭氧) 的環境中。
- 請勿放置在佈滿灰塵、具有空氣中加速腐蝕的成分 (例如氯化鈉和硫磺)、導電金屬等物質的環境中。

為避免發生窒息危險，請勿將塑膠包裝袋放置在嬰兒及兒童能觸及的地方。

使用內附電源線，並連接當地的標準電源插座。

務必在電源線額定電壓範圍內使用，否則可能導致火災或電擊。電源：100-240Vac 50/60Hz

要拔掉電源線時，請穩穩抓緊插頭並拔出。

扯拉電源線可能使電源線受損，且可能會造成火災或電擊。



裝置必須連接到接地主插座。
若未遵循，可能會造成火災或電擊。

請使用正確電壓。

- 裝置的設計只能使用特定電壓。若使用的不是本手冊所指定的電壓，可能會造成火災、電擊或設備受損。
- 電源電路不可超載，否則可能會造成火災或電擊。



務必小心處理電源線。

- 勿將電源線置放在裝置或其他重物底下。
- 勿拉扯電源線或將電源線打結。

如果電源線受損，請停止使用。使用受損的電源線可能導致火災或電擊。



打雷時，絕對不可碰觸插頭和電源線。

否則，可能會造成電擊。

連接手臂支撐架時，請參閱手臂支撐架使用者操作手冊，再確實安裝該裝置。

否則，該裝置可能在鬆脫情況下造成人員受傷及 / 或設備受損。萬一裝置掉落時，請洽詢您當地的 EIZO 代表。千萬不可繼續使用受損的裝置。使用受損裝置可能會造成火災或電擊。重新連接傾斜支架時，請使用相同的螺絲牢牢鎖緊。

請小心處理遙控器的電池。(僅適用於附帶遙控器的顯示器)

若不遵照指示，可能會造成電池爆炸、液體滲漏或燒燙傷。

- 提供的電池不可拆解、加熱、短路或浸泡在水中。
- 以正確方式安裝 / 更換電池。
- 更換電池時，請使用相同類型和型號的電池。
- 更換電池時，請使用相同品牌和類型的新電池同時更換所有電池。
- 將電池裝入正確的加號 (+) 和減號 (-) 方向。
- 請勿使用塗層受損的電池。
- 處理電池時請放置到指定的廢棄物處理場。

請將遙控器的電池放在嬰兒與孩童碰觸不到的地方。(僅適用於附帶遙控器的顯示器)

意外吞食電池可能造成窒息或中毒。當發生吞食電池的意外，請立即送醫。



請勿徒手直接碰觸受損的 LCD 面板。

液晶是有毒的。如果您的皮膚任何一部分直接接觸到面板，請徹底洗淨。如果液晶跑到眼睛裡或嘴裡，請立刻用大量清水沖洗，再尋求醫療協助。

螢光背光燈含有汞 (具有 LED 背光燈的產品不含有汞)，請根據當地的法律法規進行廢棄處理。

若要在高處進行安裝作業，請向專業的安裝人員尋求協助。

在高處安裝顯示器時，可能有產品或零件掉落而造成人員受傷的風險。安裝顯示器時，請向我們或向專業的安裝人員尋求協助。在安裝顯示器的前後，請檢查產品有無任何損壞或變形。

注意事項

搬運裝置時，請務必小心處理。

要移動裝置時，請拔掉電源線和纜線。將裝置連同電源線或連接的纜線一起搬動是很危險的，而且可能造成人員受傷。

請依照正確的指定方式搬運或擺放裝置。

- 移動裝置時，請穩穩抓握螢幕底部。(圖 1)
- 顯示器背面有把手設計的機型，請抓緊把手和螢幕底部。(圖 2)
- 由於大型顯示器很重，拆卸或搬運時，至少必須兩個人一起操作。(圖 3)

裝置掉落可能會造成人員受傷或設備受損。

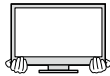


圖 1

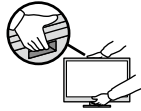


圖 2

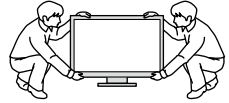


圖 3

小心不要夾傷手。

如果突然對顯示器施力以調整其高度或角度，您的手可能會被夾傷。

請勿阻塞機殼上的通風槽。

- 請勿將任何物件置於通風槽上。
- 請勿在通風不良或狹窄空間安裝裝置。

阻塞通風槽會阻礙適當氣流進出，並造成火災、電擊或設備受損。



勿用沾濕的手碰觸插頭。

這麼做會造成電擊。



使用可輕易連接的電源插座。

目的是為方便在發生問題時中斷電源。

定期清潔電源插座和電源接頭四周區域。

插頭和接頭上的灰塵、水滴或油漬可能會引發火災。

清潔之前，請先拔掉裝置插頭。

清潔裝置時若插頭仍在插座上，可能會造成電擊。

如果您為安全和省電之故打算一段時間不使用裝置，請先關閉電源開關，再從牆面插座拔掉電源線。

請避免以高音量播放 (僅限內建喇叭)。

顯示器的音訊輸入音量如果過高，喇叭發出的聲音可能會失真。若聲音已失真，請勿長時間使用喇叭。這樣做可能會導致喇叭過熱並因此損壞。習慣以高音量聆聽或是長時間如此做，亦可能會導致聽力受損。

使用過度恐傷害視力。(BSMI 警語)

- 使用 30 分鐘請休息 10 分鐘。
- 未滿 2 歲幼兒不看螢幕，2 歲以上每天看螢幕不要超過 1 小時。

日本語

本書について

本書は当社の Web サイトにも掲載しています。 www.eizo.co.jp

絵表示について

本書および本体では次の絵表示を使用しています。内容をよく理解してから本文をお読みください。

 警告	この表示を無視して誤った取扱いをすると、人が死亡または重傷を負う可能性がある内容を示しています。
 注意	この表示を無視して誤った取扱いをすると、人が傷害を負う可能性がある内容、および物的損害のみ発生する可能性がある内容を示しています。
	注意（警告を含む）を促すものです。例えば  は「感電注意」を示しています。
	禁止の行為を示すものです。例えば  は「分解禁止」を示しています。
	行為を強制したり指示するものです。

本体に使われている記号について

記号	意味
	主電源スイッチ：この製品の主電源をオフにします。
	主電源スイッチ：この製品の主電源をオンにします。
	電源スイッチ：この製品の電源をオンまたはオフにします。
	交流
	危険警告・感電
	注意：「絵表示について」(P.41) 参照

※主電源スイッチがない機種の場合、対応する記号は使われていません。

重要

- ・この製品は、日本国内専用品です。日本国外での使用に関して、当社は一切責任を負いかねます。
- ・ご使用前には、「使用上の注意」および本体の「警告表示」をよく読み、必ずお守りください。
- ・本書は大切に保管してください。



警告



万一、異常現象（煙、異音、においなど）が発生した場合は、すぐに電源を切り、電源プラグを抜いて販売店または EIZO メンテナンスセンターに連絡する
そのまま使用すると火災や感電、故障の原因となります。



分解しない、製品を改造しない

この製品の内部には、高電圧や高温になる部分があり、感電、やけどの原因となります。また、改造は火災、感電の原因となります。



修理は販売店または EIZO メンテナンスセンターに依頼する

お客様による修理は火災や感電、故障の原因となりますので、絶対におやめください。



異物を入れない、液体を置かない

この製品の内部に金属、燃えやすい物や液体が入ると、火災や感電、故障の原因となります。万一、この製品の内部に液体をこぼしたり、異物を落とした場合には、すぐに電源プラグを抜き、販売店または EIZO メンテナンスセンターにご連絡ください。



丈夫で安定した場所に置く

不安定な場所に置くと、落下することがあり、けがの原因となります。万一、落とした場合は電源プラグを抜いて、販売店または EIZO メンテナンスセンターにご連絡ください。そのまま使用すると火災、感電の原因となります。

次のような場所で使用しない

火災や感電、故障の原因となります。



- ・屋外。車両・船舶などへの搭載
- ・湿気やほこりの多い場所
- ・水滴のかかる場所。浴室、水場など
- ・油煙や湯気が直接当たる場所や熱器具、加湿器の近く
- ・直射日光が直接製品に当たる場所
- ・可燃性ガスのある環境
- ・腐食性ガス（二酸化硫黄、硫化水素、二酸化窒素、塩素、アンモニア、オゾンなど）が発生する環境
- ・ほこりや空気中に腐食を促進する成分（塩化ナトリウムや硫黄など）や導電性の金属などが含まれている環境



プラスチック袋は子供の手の届かない場所に保管する

包装用のプラスチック袋をかぶったりすると窒息の原因となります。



付属の電源コードを 100VAC 電源に接続して使用する

付属の電源コードは日本国内 100VAC 専用品です。誤った接続をすると火災や感電の原因となります。



電源コードを抜くときは、プラグ部分を持つ

コード部分を引っ張るとコードが傷つき、火災、感電の原因となります。



電源コンセントが二芯の場合、付属の二芯アダプタを使用し、安全（感電防止）および電磁界輻射低減のため、アースリード（緑）を必ず接地する

なお、アースリードは電源プラグをつなぐ前に接続し、電源プラグを抜いてから外してください。順序を守らないと感電の原因となります。二芯アダプタのアースリード、および三芯プラグのアースが、コンセントの他の電極に接触しないようにしてください。



次のような誤った電源接続をしない

誤った接続は火災、感電、故障の原因となります。

- ・取扱説明書で指定された電源電圧以外への接続
- ・タコ足配線



電源コードを傷つけない

電源コードに重いものをのせる、引っ張る、束ねて結ぶなどをしないでください。電源コードが破損（芯線の露出、断線など）し、火災や感電の原因となります。



雷が鳴り出したら、電源プラグやコードには触れない

感電の原因となります。



アーム（または他のスタンド）を使用する場合は、それらの取扱説明書の指示に従い、確実に設置する

確実に設置されていないと、外れたり、倒れたりしてけがや故障の原因となります。万一、落とした場合は電源プラグを抜いて、販売店または EIZO メンテナンスセンターにご連絡ください。そのまま使用すると火災、感電の原因となります。また、取り外したスタンドを再度取り付ける場合には必ず元のねじを使用し、確実に固定してください。



リモコン用電池の取り扱いに注意する（リモコン付属機種のみ）

誤った使用は破裂や液漏れ、やけどの原因となります。

- ・分解や加熱をしたり、濡らしたり、ショートさせたりしない
- ・電池の取り付け、交換は正しくおこなう
- ・電池を交換する場合は、同じ種類・型番の電池を使う
- ・2 本以上使用する製品での交換は、同じ種類・銘柄の新しい電池を使う
- ・プラス（+）とマイナス（-）の向きを正しく入れる
- ・被覆にキズの入った電池は使用しない
- ・廃棄時は地域指定の「電池回収箱」などへ入れる



リモコン用電池は子供の手の届かないところに置く（リモコン付属機種のみ）

電池を誤って飲み込むと窒息や中毒の原因となります。万一、飲み込んだ場合は、直ちに医師に相談してください。



液晶パネルが破損した場合、破損部分に直接素手で触れない

もし触れてしまった場合には、手をよく洗ってください。万一、漏れ出た液晶が、誤って口や目に入った場合には、すぐに口や目をよく洗い、医師の診断を受けてください。そのまま放置した場合、中毒を起こす恐れがあります。



ごみ廃棄場で処分されるごみの中にこの製品を捨てない

蛍光管バックライトには水銀が含まれているため（LED バックライトを使用した製品は水銀を含有していません）、廃棄は地方自治体の条例に従ってください。



高所への取り付けは専門業者に依頼する

モニターを高所に取り付ける場合、製品およびその部品等が落下してけがの原因となる恐れがあります。当社または工事専門業者に、取り付け前後の製品の破損や変形がないかの点検も含め、取り付けを依頼してください。

注意



運搬のときは、接続コードやオプション品を外す

コードを引っ掛けたり、移動中にオプション品が外れたりして、けがの原因となります。

この製品を移動させるときは、正しい方法で移動する

- ・この製品を移動するときには画面の下部をしっかりと持つ（図 1）
- ・モニター背面にハンドルのある機種の場合はハンドルと画面の下部をしっかりと持つ（図 2）
- ・大型モニターは重いため、開梱や持ち運びは必ず2人以上でおこなう（図 3）

落としたりするとけがや故障の原因となります。

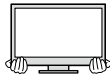


図 1

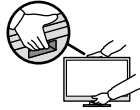


図 2

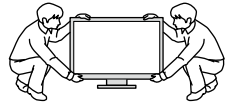


図 3



手を挟まないように注意する

モニターの高さや角度を調整する際に、勢いよく力を加えると、手を挟んでけがをする恐れがあります。

通風孔をふさがない

- ・通風孔の上や周囲にものを置かない
- ・風通しの悪い、狭いところに置かない

通風孔をふさぐと、内部が高温になり、火災や感電、故障の原因となります。



濡れた手で電源プラグに触れない

感電の原因となります。



電源プラグの周囲にものを置かない

火災や感電防止のため、異常が起きたときすぐ電源プラグを抜けるようにしておいてください。



電源プラグおよび電源コネクタ周辺は定期的に掃除する

ほこり、水、油などが付着すると火災の原因となります。



クリーニングの際は電源プラグを抜く

プラグを差したままでおこなうと、感電の原因となります。



長時間使用しない場合には、安全および省エネルギーのため、本体の電源を切った後、電源コンセントから電源プラグも抜く



スピーカーの音量に注意する（スピーカー搭載機種のみ）

モニターに入力する音声レベルが高すぎるとスピーカーの音が歪むことがあります。音が歪んだ状態で、長時間使用しないでください。スピーカーが発熱し、破損の原因となります。また、大きな音を長時間または習慣的に聴くと、聴覚障害の原因になります。

EIZO Corporation

153 Shimokashiwano, Hakusan, Ishikawa 924-8566 Japan

EIZO Europe GmbH

Belgrader Straße 2, 41069 Mönchengladbach, Germany

艺卓显像技术(苏州)有限公司

苏州工业园区唯新路 39 号生物医药产业园六期 17 号楼

EIZO株式会社

〒 924-8566 石川県白山市下柏野町 153 番地

www.eizoglobal.com

www.eizo.co.jp

Copyright © 2014 - 2025 EIZO Corporation. All rights reserved.

00N0L890K1

INSET-PL-2-AL

10th Edition - July, 2025 Printed in Japan.